



# БАКЛАЖАН

РЕСТОРАН

# ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ И САЛАТЫ

COLD SNACKS AND SALADS  
开胃菜和沙拉

БУРРАТА С ТОМАТАМИ

BURRATA WITH TOMATOES

布拉塔奶酪配番茄

870₽

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。

## ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ И САЛАТЫ COLD SNACKS AND SALADS / 开胃菜和沙拉

ТАРТАР ИЗ ЛОСОСА

890₽

SALMON TARTARE / 鞑靼鲑鱼三文鱼



КАРПАЧЧО ИЗ ГОВЯДИНЫ

760₽

BEEF CARPACCIO / 意式生牛肉片



ТАРТАР ИЗ ТУНЦА

870₽

TUNA TARTARE / 鞑靼鲑鱼



МЯСНОЕ АССОРТИ С СОУСОМ ХРЕН

2100 ₺

ASSORTED MEAT WITH HORSERADISH SAUCE / 辣根酱汁冷盘



- куриный рулет / chicken roll / 鸡肉卷
- буженина / boiled pork / 熟猪肉
- говяжий язык / beef tongue / 牛舌头
- бастурма / basturma / 帕斯雀牛肉

420 ₺  
520 ₺  
520 ₺  
620 ₺



РУЛЕТЫ ИЗ ЖАРЕННЫХ БАКЛАЖАНОВ ПО-ГРУЗИНСКИ С НАЧИНКОЙ ИЗ ОСТРОЙ ОРЕХОВОЙ ПАСТЫ

580 ₺

FRIED EGGPLANT ROLLS A LA GEORGIA FILLED WITH SPICY NUT PASTE

格鲁吉亚坚果辣馅炒茄子卷



СЕЗОННЫЕ ОВОЩИ И ЗЕЛЕНЬ

530 ₺

SEASONAL VEGETABLES & FRESH HERBS  
时令蔬菜 and 青菜



АССОРТИ ИЗ ДОМАШНИХ СЫРОВ

730 ₺

домашний сыр, сыр сулгуни, копченый сыр сулгуни, копченая косичка, сыр чечил

HOMEMADE CHEESE ASSORTMENT

homemade cheese, sulguni cheese, smoked sulguni cheese, smoked braided cheese, chechil cheese  
什锦自制奶酪 (自制奶酪、苏尔古尼奶酪、烟熏苏尔古尼奶酪、烟熏辫子奶酪、熏奶酪)



АЙРАНИ ОТ НАНИ

280 ₺

AIRANI FROM NANI / 酸乳

СЕЛЕДОЧКА С БЕБИ-КАРТОФЕЛЕМ

430 ₺

HERRING WITH BABY POTATO / 鲱鱼和小土豆



ДОМАШНИЕ СОЛЕНЬЯ

630 ₺

маринованные чеснок и черемша, капуста, бурые и красные томаты, огурцы, стручковый перец и джонджоли

BARREL PICKLES

marinated garlic and rampson, cabbage, brown and red tomatoes, cucumbers, bell pepper and jonjoli  
咸菜 (腌制大蒜和熊葱、圆白菜、红和黑番茄、黄瓜、辣椒和格鲁吉亚特色咸菜)

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。

**СВЕКОЛЬНАЯ ИКРА  
ПО БАБУШКИНОМУ РЕЦЕПТУ**

370 ₺

BEET CAVIAR ACCORDING TO THE GRANDMA'S RECIPE  
奶奶食谱甜菜酱



**САЦИВИ ИЗ КУРИНОГО БЕДРА**

520 ₺

CHICKEN THIGH SATSIVI / “萨措维”炖鸡大腿



**ОВОЩНОЙ САЛАТ  
СО СПЕЦИЯМИ ПО-ГРУЗИНСКИ**

460 ₺

VEGETABLE SALAD WITH SPICES A LA GEORGIA  
格鲁吉亚香料蔬菜沙拉



**ТЕПЛЫЙ САЛАТ С ХРУСТЯЩИМИ  
БАКЛАЖАНАМИ**

620 ₺

WARM SALAD WITH CRISPY EGGPLANTS  
酥脆茄子暖沙拉



**ОВОЩНОЙ САЛАТ ПО-ГРУЗИНСКИ  
С ОРЕХАМИ**

480 ₺

VEGETABLE SALAD A LA GEORGIA WITH NUTS  
格鲁吉亚蔬菜坚果沙拉



**ГРЕЧЕСКИЙ САЛАТ**

520 ₺

GREEK SALAD / 希腊沙拉

**ТЕПЛЫЙ САЛАТ С ЛОСОСЕМ**

820 ₺

WARM SALAD WITH SALMON / 三文鱼热沙拉



**АССОРТИ ПХАЛИ**

420 ₺

из шпината, из паприки, из свеклы

ASSORTED PHALI  
spinach/paprika/beetroot  
什锦格鲁吉亚PKHALI (蔬菜泥和着核桃酱做凉菜) 菠菜/彩椒/甜菜



**БАКЛАЖАННАЯ ИКРА**

410 ₺

EGGPLANT CAVIAR / 茄子酱

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.

ТЕПЛЫЙ САЛАТ С КУРОЙ  
И КОПЧЕНЫМ СУЛУГУНИ

570 ₮

WARM SALAD WITH CHICKEN AND SMOKED SULGUNI  
熏苏尔古尼鸡肉暖沙拉



САЛАТ С РУКОЛОЙ И СТРАЧАТЕЛЛОЙ 870 ₮

STRACCIATELLA AND ARUGULA SALAD  
丝翠奇亚乳酪芝麻菜番茄沙拉



ОЛИВЬЕ ПО-ДОМАШНЕМУ  
С КОЛБАСОЙ/ТЕЛЯТИНОЙ/ЯЗЫКОМ

420/460/510 ₮

HOMEMADE RUSSIAN SALAD WITH SAUSAGE /  
VEAL/TONGUE

家常香肠/小牛肉/舌头奥利维尔沙拉



«СЕЛЬДЬ ПОД ШУБОЙ» 470 ₮

DRESSED HERRING / 俄罗斯传统红菜鲱鱼沙拉



САЛАТ «ТИЛ»

470 ₮

с отварным говяжьим языком,  
маринованным огурчиком  
и хрустящим луком фри

TEAL SALAD WITH BOILED BEEF TONGUE,  
PICKLED CUCUMBER AND CRISPY FRIED ONION  
水煮牛舌头、泡黄瓜和油煎洋葱沙拉



«ЦЕЗАРЬ» С КУРИЦЕЙ / С КРЕВЕТКАМИ 530/630 ₮

CAESAR WITH CHICKEN / WITH SHRIMPS  
鸡肉/虾凯撒沙拉



САЛАТ «БАХОР»

450 ₮

с нежной куриной грудкой,  
свежими овощами и зеленью

BAKHOR SALAD WITH TENDER CHICKEN BREAST,  
FRESH VEGETABLES AND FRESH HERBS  
鸡胸肉、新鲜蔬菜和青菜乌兹别克巴哈尔沙拉



САЛАТ «ЯНГИЮЛЬ» 510 ₮

с отварной говядиной и свежими овощами

YANGIYUL SALAD WITH BOILED BEEF  
AND FRESH VEGETABLES  
煮牛肉和新鲜蔬菜扬吉尤利沙拉



Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.

**ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ**  
HOT STARTERS / 热头盘



**ХАЧАПУРИ С БАКЛАЖАНАМИ**

580 ₺

KNACHAPURI WITH EGGPLANTS / 茄子卡查普里



**ХАЧАПУРИ С ГОРГОНЗОЛОЙ, ГРУШЕЙ И ГРЕЦКИМ ОРЕХОМ**

680 ₺

KNACHAPURI WITH GORGONZOLA, PEAR AND WALNUT / 古冈左拉芝士·梨和核桃卡查普里



**ХАЧАПУРИ ПО-МЕГРЕЛЬСКИ**

570 ₺

MINGRELIAN-STYLE KNACHAPURI / 梅格列利亚卡查普里



**ХАЧАПУРИ ПО-АДЖАРСКИ**

610 ₺

ADJARIAN-STYLE KNACHAPURI / 阿扎尔卡查普里



**ХАЧАПУРИ ПО-ИМЕРЕТИНСКИ**

550 ₺

IMERETIAN-STYLE KNACHAPURI / 伊梅列希风味卡查普里



**ХАЧАПУРИ С КОПЧЕНЫМ  
СЫРОМ СУЛУГУНИ**

570 ₺

KNACHAPURI WITH SMOKED SULGUNI CHEESE  
熏苏尔古尼卡查普里

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。



ХАЧАПУРИ ОТ ТЕТИ ЭЛИСО

690 ₺

AUNT ELISO'S KHACHAPURI / 艾丽斯太太卡查普里



ПИРОГ С КАРТОФЕЛЕМ И БАРАНИНОЙ

650 ₺

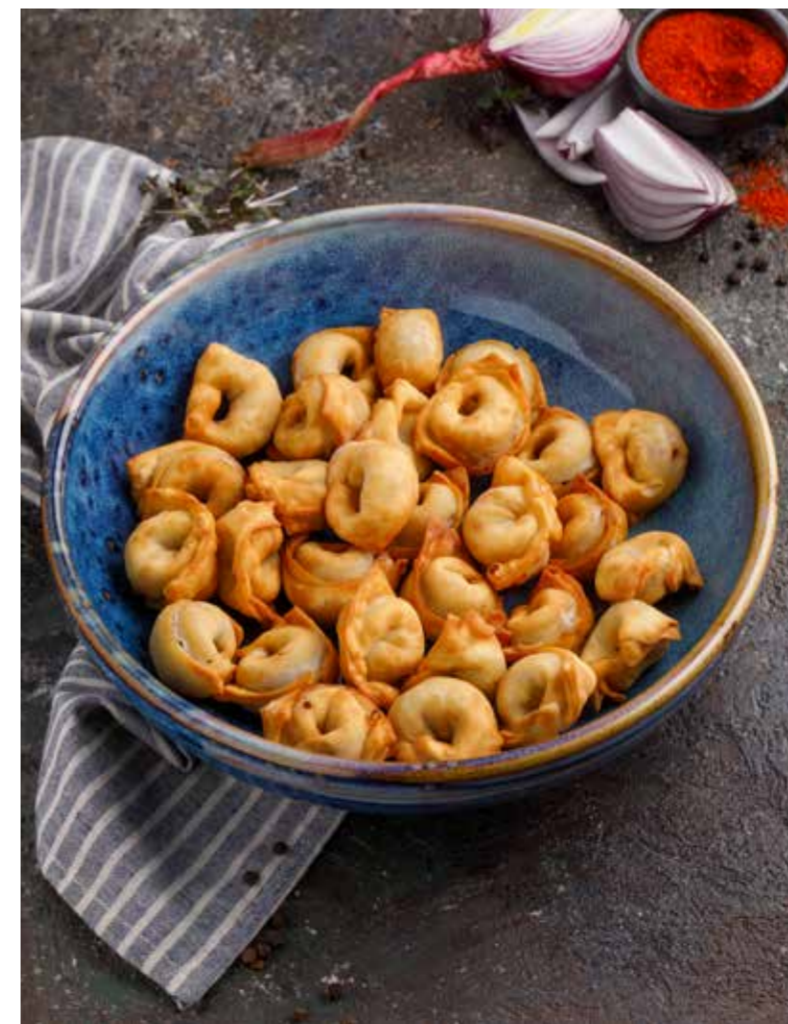
PIE WITH POTATO AND LAMB / 土豆和肉大馅饼 (牛肉或羊肉馅)



ЖАРЕННЫЙ СЫР СУЛУГУНИ  
(КЛАССИЧЕСКИЙ ИЛИ КОПЧЕНЫЙ) СО СВЕЖИМИ ТОМАТАМИ

570 ₺

FRIED SULGUNI CHEESE (classic or smoked) with fresh tomatoes  
烤苏尔古尼 (典型的或熏的) 配新鲜西红柿



ЖАРЕНАЯ ЧУЧВАРА С МЯСОМ ЯГНЕНКА  
узбекские пельмени, жаренные во фритюре

530 ₺

FRIED CHUCHVARA WITH LAMB / 羊肉炒饺子



ЛОБИО «ХАРКАЛИЯ»

510 ₺

LOBIO KHARKALIA / 培育豆炖汤



Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。



КУТАБЫ С КАРТОФЕЛЕМ / ЗЕЛЕНЬЮ / СЫРОМ / БАРАНИНОЙ

310/370/410/470 ₺

QUTABS WITH POTATOES/FRESH HERBS/CHEESE/LAMB | 土豆/草药/奶酪/羊肉



ЧЕБУРЕК С СЫРОМ/  
БАРАНИНОЙ / ТЕЛЯТИНОЙ

410/470/510 ₺

CHEBUREK WITH CHEESE/LAMB/VEAL  
奶酪/羊肉/小牛肉馅炸饼



САМСА (2 ШТ.) С КУРИЦЕЙ/БАРАНИНОЙ 320/370 ₺

SAMOSAS (2 PCS) WITH CHICKEN/LAMB  
鸡肉/羊肉烤包子 (两个)



ДОЛМА СО СВИНИНОЙ И ГОВЯДИНОЙ / С БАРАНИНОЙ

530/580 ₺

DOLMA WITH PORK AND BEEF/WITH LAMB  
猪肉和牛肉/羊肉馅葡萄叶



АДЖАПСАНДАЛ

520 ₺

AJAPSANDAL / 茄子炖

ШАВЕРМА С ЦЫПЛЕНКОМ

570 ₺

SHAWARMA WITH CHICKEN / 鸡肉沙威玛



Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.



**СУПЫ**  
SOUPS / 汤类

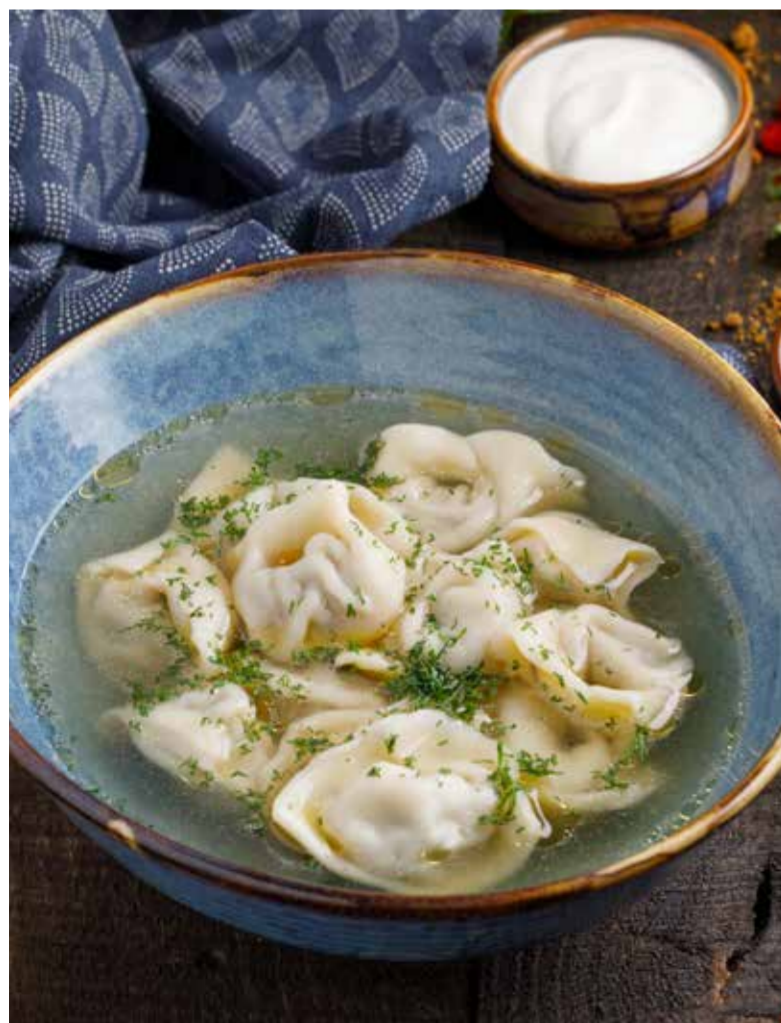


**ЛАГМАН** 510 ₺  
с домашней лапшой, нежным ягненком и овощами, томленными со специями в собственном соку

LAGMAN  
with homemade noodles, tender lamb and vegetables braised with spices in own juice  
自制面条、嫩羊肉、炖蔬菜拉面汤



**ХАРЧО С ГОВЯДИНОЙ** 460 ₺  
KHARCHO WITH BEEF  
高加索牛肉



**ЧУЧВАРА-ШУРПА** 460 ₺  
CHUCHVARA-SHURPA  
羊羔肉饺子汤



**МАШХУРДА С БАРАНИНОЙ, ОВОЩАМИ И ГОРОХОМ МАШ** 430 ₺  
MASHKHURDA WITH LAMB, VEGETABLES AND PEA MASH  
羊肉、蔬菜、绿豆、大米汤



**БАЛЫК-ШУРПА С ЛОСОСЕМ И СУДАКОМ** 540 ₺  
BALYK-SHURPA WITH SALMON AND ZANDER  
三文鱼和苏达克鲈鱼汤

**ТЫКВЕННЫЙ КРЕМ-СУП** 390 ₺  
PUMPKIN CREAM SOUP / 南瓜奶油汤



**БОРЩ С ЧЕСНОЧНЫМИ ПАМПУШКАМИ** 470 ₺  
BORSCH WITH GARLIC PAMPUSHKAS  
罗宋汤配大蒜面饼



**«ТОМ ЯМ» С КРЕВЕТКАМИ** 620 ₺  
TOM YUM WITH SHRIMPS / 虾冬荫



**ДОМАШНИЙ СУП-ЛАПША С КУРИЦЕЙ И ГРИБАМИ** 370 ₺  
HOMEMADE NOODLES SOUP WITH CHICKEN AND MUSHROOMS  
鸡肉蘑菇家常面汤

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。

# ГОРЯЧИЕ БЛЮДА

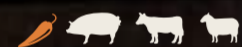
HOT DISHES / 主菜类

**ХИНКАЛИ (1 ШТ.)**  
баранина/свинина и говядина/  
телятина/грибы/сыр с кинзой

KHINKALI  
filling to choose: lamb/pork and beef/  
veal/mushrooms (1 pc)

辛加利 (馅儿类: 羊肉/猪肉和牛肉/  
小牛肉/蘑菇 (1个))

**175 ₺**



## ГОРЯЧИЕ БЛЮДА HOT DISHES / 主菜类

### ЦИЦИЛА ПО-ГАЛЬСКИ

Цыпленок, запеченный в кавказских ароматных специях по старинному рецепту.  
Подается с домашним ткемали

910 ₺

CHICKEN BAKED IN CAUCASIAN SPICES ACCORDING TO THE ANCIENT RECIPE.  
SERVED WITH HOMEMADE TKEMALI  
高加索地区烤鸡 (古典食谱). 配自制樱桃李子酱



### КУЧМАЧИ

из нежных телячьих потрошков,  
обжаренных с пикантными кавказскими  
специями и зернами граната

610 ₺



KUCHMACHI OF GENTLE VEAL GRINDERS,  
ROASTED WITH SPICY CAUCASIAN  
SPICE SAND POMEGRANATE GRAINS  
烤牛肉内脏 加高加索辣香料 和石榴籽



### МАМАЛЫГА

из круто заваренной белой кукурузной крупы  
с добавлением сыра сулгуни

420 ₺

MAMALIGA OF COOKED WHITE CORN GRITS  
WITH SULGUNI CHEESE ADDED  
白玉米粥加苏尔古尼奶酪

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. | 所有价格为卢布价.



### ОДЖАХУРИ ИЗ СВИНИНЫ

с золотистым картофелем, чесноком, луком и зеленью

730 ₺



PORK OJAHURI

with golden potato, garlic, onion and fresh herbs

猪肉配煎土豆、大蒜、洋葱和青菜



### КОВУРМА ЛАГМАН

670 ₺

лапша, обжаренная с мясом ягненка и овощами, томленными со специями в собственном соку

KOVURMA-LAGMAN

noodles fried with lamb and vegetables braised with spices in own juice

羊肉炒面加香料和原汁炖蔬菜



### КОВУРМА ПО-ФЕРГАНСКИ

850 ₺

из говяжьей вырезки с овощами, кунжутом и чесноком

FERGANA-STYLE KOVURMA OF BEEF TENDERLOIN WITH VEGETABLES, SESAME AND GARLIC

煎的牛里脊肉加蔬菜、芝麻和大蒜

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.

ПЛОВ УЗБЕКСКИЙ  
с мясом ягненка, пряным ароматом шафрана и барбариса

690 ₺



UZBEK PILAF WITH LAMB, SPICY AROMA OF SAFFRON AND BERBERIS

乌兹别克羊羔肉抓饭加番红花和伏牛花子



ЧУЧВАРА С НАЧИНКОЙ  
ИЗ РУБЛЕННОГО МЯСА ЯГНЕНКА

470 ₺



CHUCHVARA WITH CHOPPED LAMB MEAT FILLING / 剁碎羊羔肉馅饺子

ПЛОВ ПО-БУХАРСКИ  
с куриным бедром, рисом аланга и восточными специями

620 ₺



BUKHARA-STYLE PILAF WITH CHICKEN THIGH, ALANG RICE AND ORIENTAL SPICES

布哈拉鸡腿抓饭阿朗大米和东方香料




МАНТЫ С МЯСОМ ЯГНЕНКА (3 ШТ.)

520 ₺

MANTI WITH LAMB (3 PCS) / 羊羔肉薄皮包子 (3个)






**АРОМАТНЫЙ СУДАК, ТОМЛЕННЫЙ С ТОМАТАМИ И ТРАВАМИ ПОД ХЛЕБНОЙ ШАПКОЙ** 690 ₺ 

AROMATIC PIKE PERCH BRAISED WITH TOMATOES AND HERBS UNDER A BREAD CAP  
西红柿、香菜炖芳香梭鲈盖面包



**ЧАШУШУЛИ ИЗ НЕЖНОЙ ТЕЛЯТИНЫ, ТУШЕННОЕ С ОВОЩАМИ И СПЕЦИЯМИ** 680 ₺ 

TENDER VEAL CHASHUSHULI, STEWED WITH VEGETABLES AND SPICES  
千拍牛腩(牛肉、蔬菜、香料)

**ЖАРЕННЫЕ КРЕВЕТКИ С ЧЕСНОКОМ И ГРУЗИНСКИМИ СПЕЦИЯМИ** 1200 ₺ 



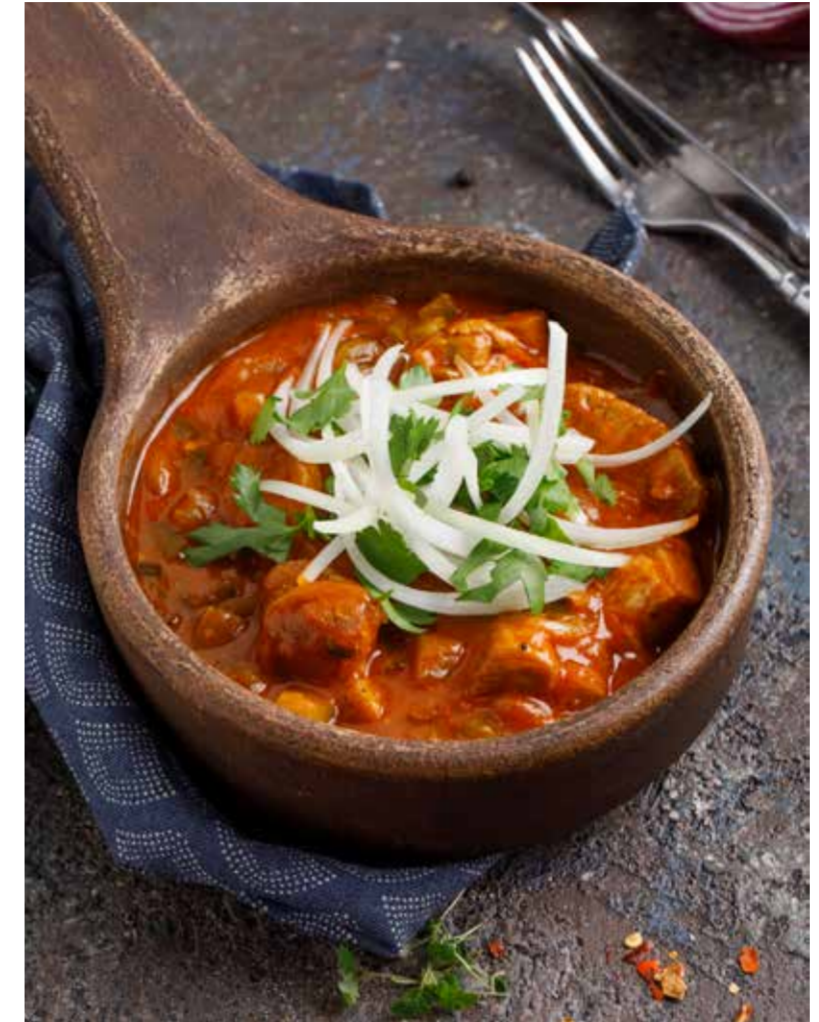
FRIED SHRIMPS WITH GARLIC AND GEORGIAN SPICES  
大蒜和格鲁吉亚香料炒虾

**ЧАХОХБИЛИ ИЗ ЦЫПЛЕНКА в соусе из спелых томатов и кавказских специй** 570 ₺ 



CHAKHOKHBILI OF CHICKEN in sauce of ripe tomatoes and caucasian spices  
查科比利 鸡肉西红柿酱和高加索香料

**СОЛЯНКА ПО-КУТАИССКИ ИЗ СВИНИНЫ** 610 ₺ 



PORK KUTAISI-STYLE SOLYANKA  
库塔伊西市酸白菜焖猪肉



**ЭЛАРДЖИ** 470 ₺  
Традиционное грузинское блюдо из белой кукурузной крупы с сулгуни. Подается с соусом мацони

ELARJI, TRADITIONAL GEORGIAN DISH OF WHITE CORN GRITS WITH SULGUNI, SERVED WITH MATSONI SAUCE  
格鲁吉亚传统白玉米粥加苏尔古尼。配酸牛奶酱



**ДОРАДО С ОВОЩАМИ, ЗАПЕЧЕННАЯ В ПЕРГАМЕНТЕ** 890 ₺ 

DORADO WITH VEGETABLES, BAKED IN PARCHMENT / 吸油纸烤熟的三文鱼配蔬菜

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。



**ДОМАШНИЕ КОТЛЕТЫ ОТ ПЕТРОВНЫ**  
из свинины и говядины с пюре и малосольным огурчиком

  630 ₺

PETROVNA'S HOMEMADE CUTLETS OF PORK AND BEEF WITH MASHED POTATOES AND HALF SOUR PICKLE  
家常猪肉和牛肉肉饼配土豆泥和盐渍黄瓜



**РЫБНЫЕ КОТЛЕТЫ**  
FISH PATTIES / 魚肉碎

690 ₺

**КОТЛЕТЫ ИЗ ИНДЕЙКИ С ОВОЩАМИ**  
TURKEY CUTLETS WITH VEGETABLES / 火鸡肉饼配蔬菜

 620 ₺



**СЛОЕННЫЕ БАКЛАЖАНЫ С МЯСОМ**  
PUFF EGGPLANT WITH MEAT / 酥皮肉馅茄子

630 ₺  
 



**БЕФСТРОГАНОВ С ПЮРЕ И МАЛОСОЛЬНЫМ ОГУРЧИКОМ**  
BEEF STROGANOFF WITH MASHED POTATOES AND HALF SOUR PICKLE  
炒牛肉丝配土豆泥和盐渍黄瓜

790 ₺  




**ЧКМЕРУЛИ**  
цыпленок, запеченный с соусом на основе сметаны, с добавлением пряных кавказских специй, фирменной аджики и чеснока  
CHKMERULI  
chicken baked with sour cream-based sauce, spicy caucasian spices, brand adjika sauce and garlic added  
酸奶油酱烤鸡雏·加高加索辣香料·香辣酱和大蒜

910 ₺  


Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.

# БЛЮДА НА УГЛЯХ

GRILLED DISHES / 烤肉类

**МЯСНОЕ АССОРТИ  
ИЗ БАРАНИНЫ НА УГЛЯХ**  
каре ягненка, абхазура из бараньего  
фарша с луком и специями, ребрышки

COLD CUTS OF CHAR-GRILLED LAMB  
(rack of lamb, minced lamb patty with onions  
and spices, ribs)

什锦烤羊肉 (羊排、洋葱羊肉并、羊排骨)

**1750 P**



## БЛЮДА НА УГЛЯХ GRILLED DISHES / 烤肉类



**СТЕЙК РИБАЙ**  
подаётся с соусом «Нью-Йорк»

RIB EYE STEAK, SERVED WITH NEW YORK SAUCE / 肋眼牛排, 配纽约酱

2300 P



**ВЫРЕЗКА ТЕЛЕНКА ГРИЛЬ**

GRILLED CALF CUTTING / 烧烤牛肉里脊

1300 P



Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。

МАЧЕТЕ-СТЕЙК

SKIRT STEAK / 裙排

1500 ₺



ЛЮЛЯ-КЕБАБ ИЗ БАРАШКА

790 ₺

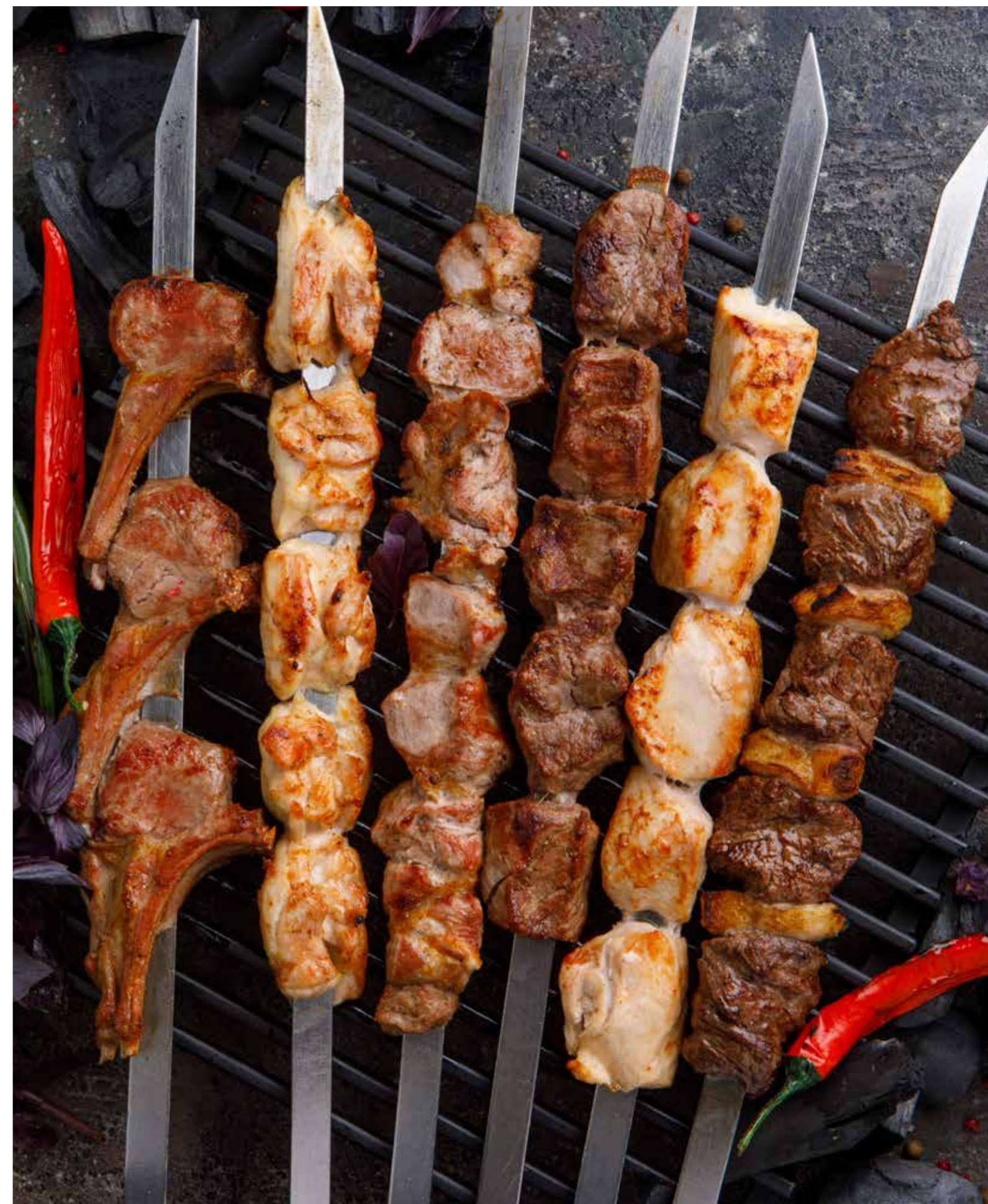
LAMB LULAN KEBAB / 碎羊羔肉烤串



ЛЮЛЯ-КЕБАБ ИЗ КУРИЦЫ

610 ₺

CHICKEN LULAN KEBAB / 碎鸡肉烤串



ШАШЛЫК ИЗ КУРИНОГО БЕДРА

610 ₺

CHICKEN THIGH SHASHLIK / 鸡腿烤串

ШАШЛЫК ИЗ МЯКОТИ ЯГНЕНКА

820 ₺

LAMB SHASHLIK  
羊肉烤串

ШАШЛЫК ИЗ СВИНИНЫ

710 ₺

PORK SHASHLIK / 猪肉烤串

ШАШЛЫК ИЗ КОРЕЙКИ ЯГНЕНКА

890 ₺

LAMB LOIN SHASHLIK / 烤羊肉排骨

ШАШЛЫК ИЗ ИНДЕЙКИ  
С ЕЖЕВИЧНЫМ СОУСОМ

690 ₺

TURKEY SHASHLIK WITH BLACKBERRY SAUCE  
火鸡烤肉串黑莓酱

ШАШЛЫК ИЗ КУРИНОГО ФИЛЕ

610 ₺

GRILLED CHICKEN FILLET / 鸡胸烤串

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.



ДОРАДО НА ГРИЛЕ

1100 ₺

GRILLED DORADO / 烤金头鲷



СТЕЙК ИЗ ЛОСОСЯ НА ГРИЛЕ

1100 ₺

GRILLED SALMON STEAK / 烤鲑鱼鱼排



**ГАРНИРЫ**  
SIDE DISHES / 配菜类



КУКУРУЗА С СОЛЬЮ (отварная или на гриле)

370 ₺

CORN WITH SALT (BOILED/GRILLED) / 煮或烤玉米



ОБЖАРЕННЫЙ МИНИ-КАРТОФЕЛЬ  
С ЧЕСНОКОМ И ЗЕЛЕНЬЮ

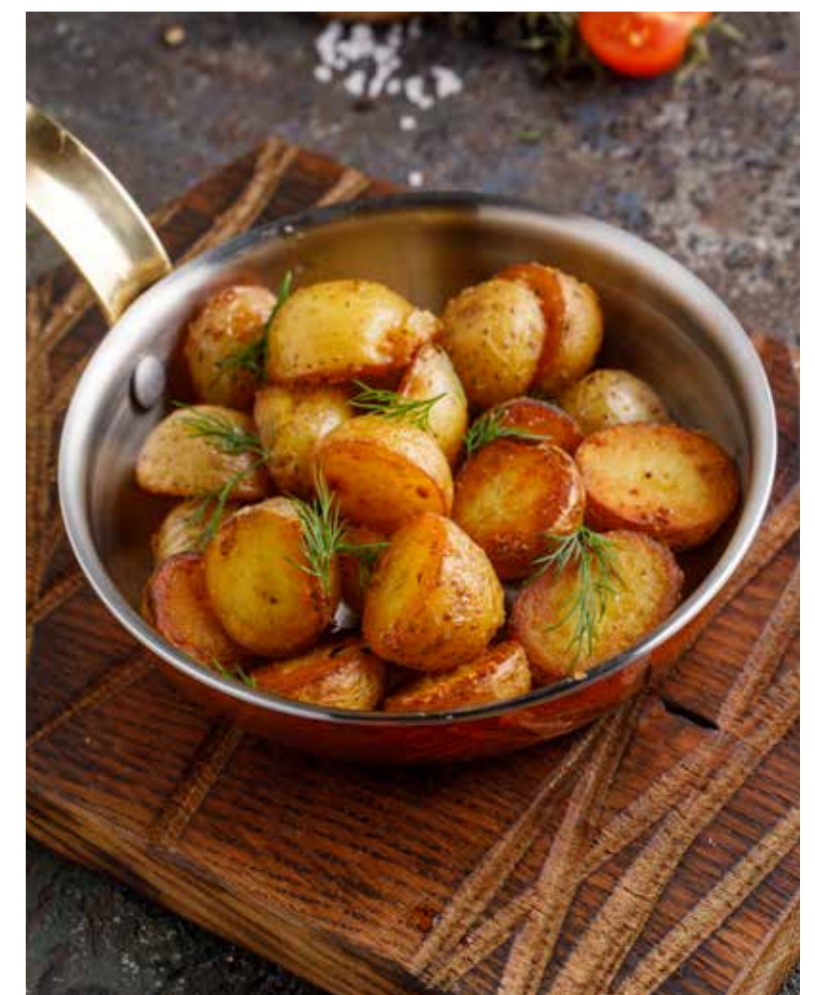
270 ₺

ROASTED MINI POTATOES WITH GARLIC  
AND FRESH HERBS / 炒迷你土豆加大蒜和青菜

КАРТОФЕЛЬ, ЖАРЕННЫЙ  
С СЕЗОННЫМИ ГРИБАМИ И ДЖОНДЖОЛИ

350 ₺

POTATO, ROASTED WITH SEASONAL  
MUSHROOMS AND JONJOLI  
煎土豆加时令蘑菇和格鲁吉亚特色咸菜



Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.



**ГАРНИРЫ**  
SIDE DISHES / 配菜类



ОВОЩИ НА ГРИЛЕ

530 ₺

GRILLED VEGETABLES / 烤蔬菜



ГРЕЧКА С СЕЗОННЫМИ ГРИБАМИ

310 ₺

BUCKWHEAT WITH SEASONAL MUSHROOMS  
时令藜麦蘑菇



КАРТОФЕЛЬНОЕ ПЮРЕ

280 ₺

MASHED POTATOES / 土豆泥

ПРИПУЩЕННЫЙ ШПИНАТ С БЕЛОЙ ФАСОЛЬЮ

450 ₺

PARBOILED SPINACH WITH WHITE BEANS / 蒸菠菜白豆



Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.



**СОУСЫ / SAUCES / 酱类**

- СМЕТАНА / SOUR CREAM / 酸奶油 40 г 90 ₺
- ХРЕН / HORSERADISH / 辣根 40 г 80 ₺
- ТАРТАР / TARTAR / 鞑靼酱 40 г 100 ₺
- АДЖИКА ИЗ СПЕЛЫХ ТОМАТОВ 40 г 100 ₺  
ADJIKI SAUCE OF RIPE TOMATOES / 成熟西红柿香辣酱
- ЧЕСНОЧНЫЙ / GARLIC / 蒜酱 40 г 100 ₺
- САЦЕБЕЛИ / SATSEBELI 40 г 100 ₺  
萨塞贝利酱 (格鲁吉亚酱主要成分有坚果、西红柿、菜椒)
- ТКЕМАЛИ / TKEMALI / 樱桃李子酱 40 г 100 ₺
- НАРШАРАБ / NARSARAB / 石榴汁酱 40 г 160 ₺
- «НЬЮ-ЙОРК» / NEW YORK / 纽约酱 40 г 110 ₺
- МАЧЕТЕ / SKIRT / 裙排酱 40 г 110 ₺
- МАЦОНИ / MATSONI / 酸牛奶酱 140 г 160 ₺

**ХЛЕБ / BREAD / 面包类**

- ДОМАШНИЙ ХЛЕБ 190 ₺  
HOMEMADE BREAD / 家常面包
- ЛЕПЕШКА ПО-УЗБЕКСКИ 190 ₺  
ИЗ ТАНДЫРА / TANDOOR  
UZBEK-STYLE FLAT CAKE / 乌兹别克馕坑大饼
- ЛАВАШ ИЗ ТАНДЫРА / 150/190 ₺  
АРМЯНСКИЙ ЛАВАШ  
TANDOOR LAVASH / ARMENIAN LAVASH  
馕坑薄饼 / 亚美尼亚薄饼

**ДЕСЕРТЫ**  
DESSERTS / 甜品



**ФУНДУЧНЫЙ ТОРТ** 520 ₺  
HAZELNUT CAKE / 榛子蛋糕



**«СМЕТАНИК» С КЛУБНИКОЙ** 490 ₺  
SOUR CREAM CAKE WITH STRAWBERRY / 草莓酸奶油蛋糕



**«МЕДОВИК»** 470 ₺  
HONEY CAKE / 蜂蜜蛋糕

**КОФЕ ПО-СУХУМСКИ С ПЕЧЕНЬЕМ «КАДА»** 290 ₺  
SUKHUMI-STYLE COFFEE WITH KADA COOKIES  
苏呼米咖啡和核桃饼干



**ЗАВАРНЫЕ БУЛОЧКИ «ШУ»** 350 ₺  
CHOU BUNS / 鸡蛋羹小甜面包



**«ТИРАМИСУ»** 490 ₺  
TIRAMISU / 提拉米苏



**ДЕСЕРТ «ПАВЛОВА»** 420 ₺  
PAVLOVA DESSERT / 帕夫洛娃蛋糕



**БАНАНОВЫЙ ТОРТ** 410 ₺  
BANANA CAKE / 香蕉蛋糕



**ФИСТАШКОВЫЙ РУЛЕТ С МАЛИНОЙ** 610 ₺  
PISTACHIO ROLL WITH RASPBERRY / 开心果复盆子甜馅卷



**«ШОКОЛАДНАЯ ШКАТУЛКА» С ВАНИЛЬНЫМ МОРОЖЕНЫМ** 490 ₺  
CHOCOLATE BOX WITH VANILLA ICE CREAM  
香草冰淇淋巧克力盒

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对某些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。



МОРКОВНЫЙ ТОРТ 430 ₺  
CARROT CAKE / 胡萝卜蛋糕



«ЗГАПАРИ» 480 ₺  
ZGAPARI / 格鲁吉亚巧克力蜂蜜蛋糕



«НАПОЛЕОН» 490 ₺  
MILLE-FEUILLE / 拿破仑蛋糕

ЧУРЧХЕЛА (ГРЕЦКИЙ ОРЕХ / ФУНДУК) 320 ₺  
CHURCHKHELA (WALNUT / HAZELNUT) / 丘尔其赫拉(核桃/榛子)



ФРУКТОВАЯ ТАРЕЛКА (1 КГ) 1350 ₺  
FRUIT PLATE / 水果盘



МОРОЖЕНОЕ / СОРБЕТЫ В АССОРТИМЕНТЕ 140 ₺  
ICE CREAM/SORBET ASSORTMENT | 冰淇淋/果汁雪糕

ДОМАШНЕЕ ВАРЕНЬЕ В АССОРТИМЕНТЕ 410 ₺  
уточнить у официанта  
ASSORTED HOMEMADE JAM / 什锦家常果酱



Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。

# ЯПОНСКОЕ МЕНЮ

JAPANESE FOOD MENU / 日本菜单



## «САШИМИ-СЕТ»

лосось, тунец,  
лосось татаки, тунец татаки,  
угорь, креветка, икра

SASHIMI SET  
salmon, tuna, salmon tatak,  
tuna tatak, eel, shrimp, caviar

套餐刺身(三文鱼、金枪鱼、半烤三文鱼、半烤金枪鱼、鳗鱼、虾、鱼子酱)

**2650 ₺**

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员。所有价格为卢布价。



СУШИ СЕТ  
лосось, угорь, тунец

1250 ₺

SUSHI SET  
salmon, eel, tuna  
套装寿司(三文鱼、鳗鱼、金枪鱼)

## ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: СУПЫ И САЛАТЫ

JAPANESE FOOD MENU: SOUPS AND SALADS / 日本菜单



МИСО-СУП 320 ₺

MISO SOUP | 味噌汤

МИСО-СУП С ЛОСОСЕМ 520 ₺

MISO SOUP WITH SALMON  
海鲜味噌汤

МИСО-СУП С МОРЕПРОДУКТАМИ 420 ₺

MISO SOUP WITH SEAFOOD  
海鲜味噌汤

КИМЧИ С ЛОСОСЕМ 690 ₺

辣白菜三文鱼

КИМЧИ WITH SALMON  
辣白菜三文鱼



ПОКЕ С ТУНЦОМ / С ЛОСОСЕМ

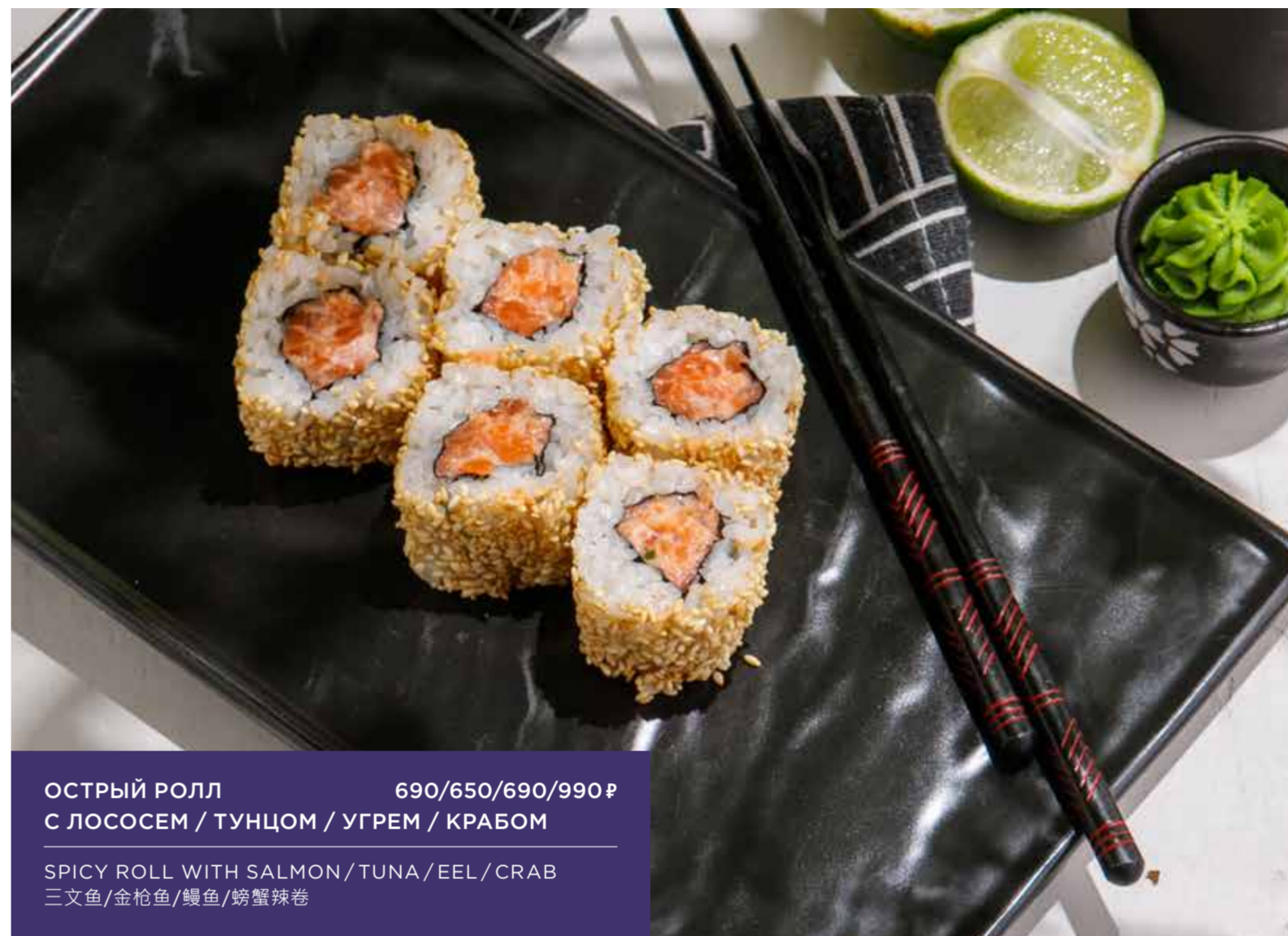
620/650 ₺

POKE WITH TUNA / SALMON | 金枪鱼/三文鱼夏威夷盖饭

САЛАТ «КАЙСО» /  
«КАЙСО САРАДА» С КРАБОМ

420/720 ₺

KAISO SALAD/KAISO SARADA SALAD WITH CRAB  
日式海藻沙拉配螃蟹



ОСТРЫЙ РОЛЛ

690/650/690/990 ₺

С ЛОСОСЕМ / ТУНЦОМ / УГРЕМ / КРАБОМ

SPICY ROLL WITH SALMON/TUNA/EEL/CRAB  
三文鱼/金枪鱼/鳗鱼/螃蟹辣卷

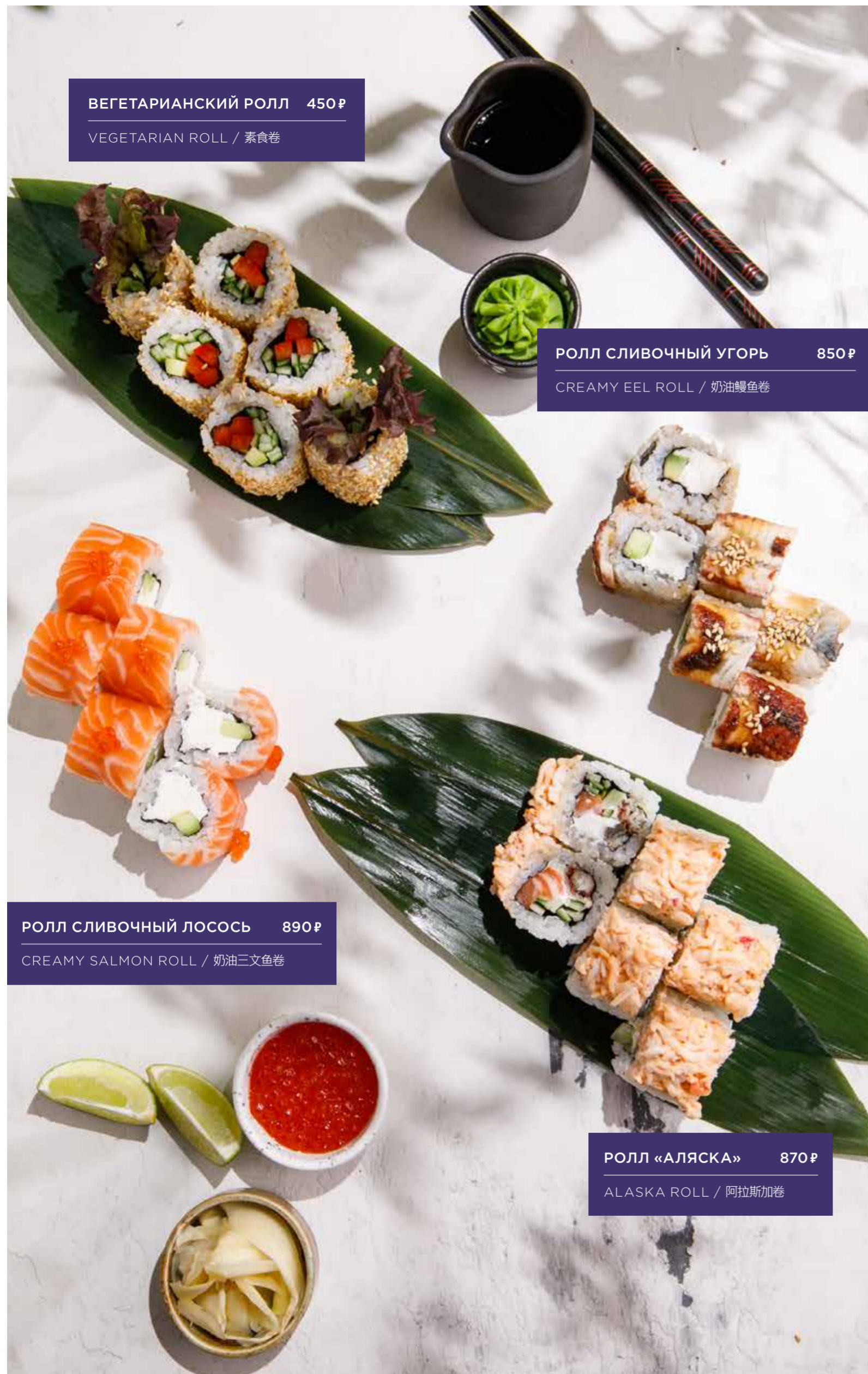


РОЛЛ С ОГУРЦОМ / С АВОКАДО /  
С ЛОСОСЕМ / С ТУНЦОМ / С УГРЕМ

270/310 ₺  
530/570/610 ₺

ROLL WITH CUCUMBER/AVOCADO/  
SALMON/TUNA/EEL | 黄瓜/牛油果/三文鱼/金枪鱼/鳗鱼卷

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.



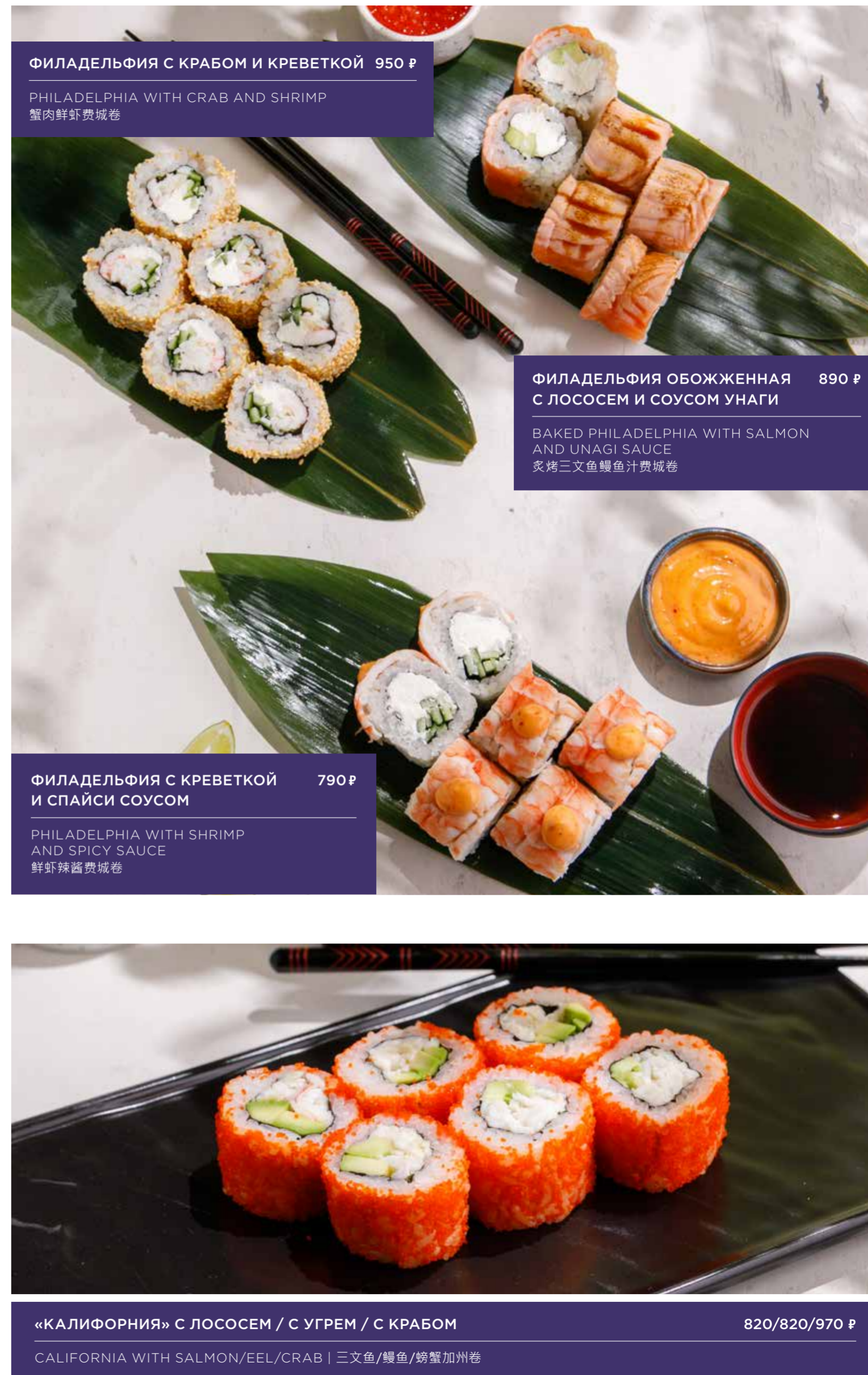
**ВЕГЕТАРИАНСКИЙ РОЛЛ 450 ₺**  
VEGETARIAN ROLL / 素食卷

**РОЛЛ СЛИВОЧНЫЙ УГОРЬ 850 ₺**  
CREAMY EEL ROLL / 奶油鳗鱼卷

**РОЛЛ СЛИВОЧНЫЙ ЛОСОСЬ 890 ₺**  
CREAMY SALMON ROLL / 奶油三文鱼卷

**РОЛЛ «АЛЯСКА» 870 ₺**  
ALASKA ROLL / 阿拉斯加卷

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.

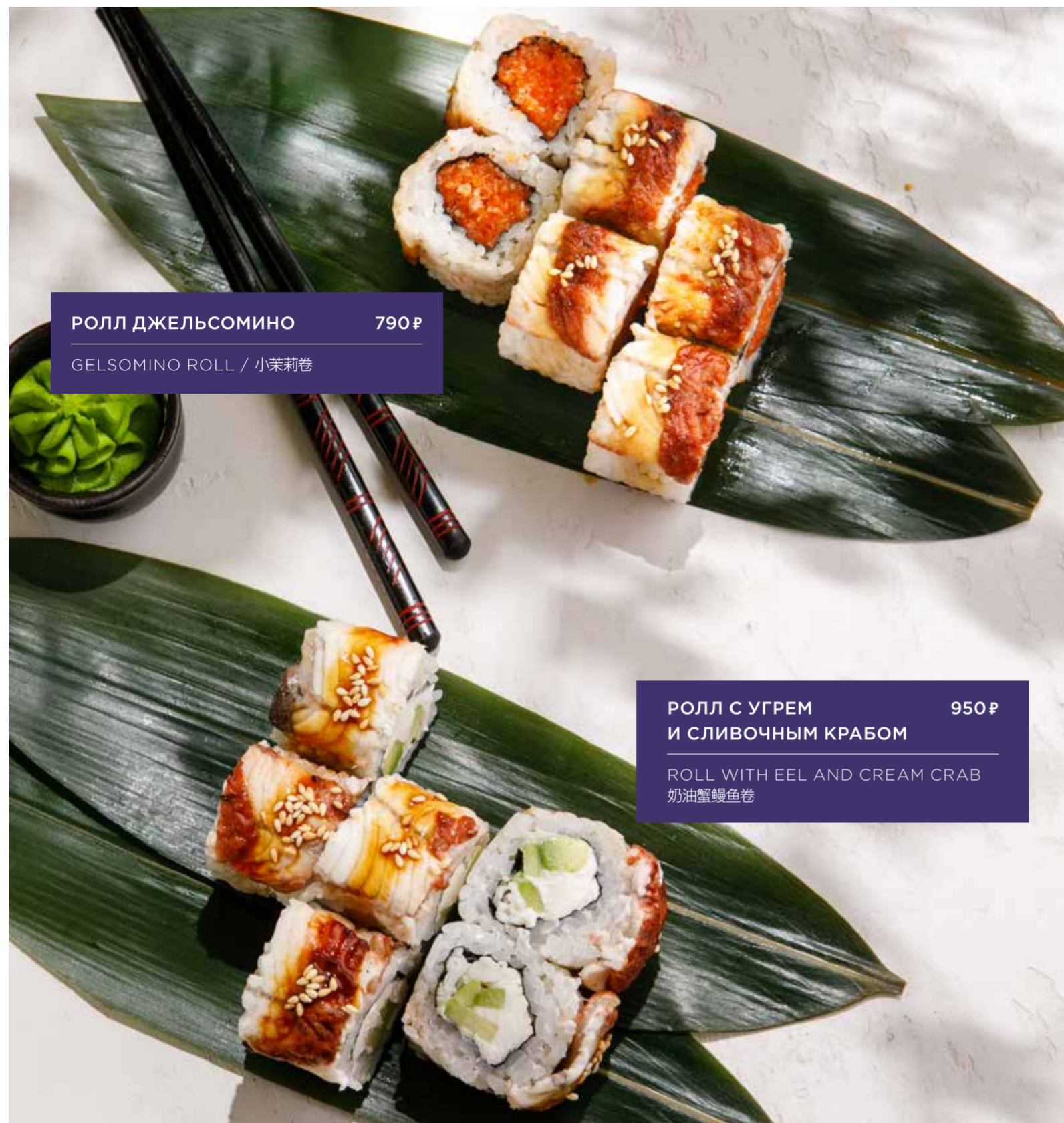


**ФИЛАДЕЛЬФИЯ С КРАБОМ И КРЕВЕТКОЙ 950 ₺**  
PHILADELPHIA WITH CRAB AND SHRIMP  
蟹肉鲜虾费城卷

**ФИЛАДЕЛЬФИЯ ОБОЖЖЕННАЯ 890 ₺**  
С ЛОСОСЕМ И СОУСОМ УНАГИ  
BAKED PHILADELPHIA WITH SALMON  
AND UNAGI SAUCE  
炙烤三文鱼鳗鱼汁费城卷

**ФИЛАДЕЛЬФИЯ С КРЕВЕТКОЙ 790 ₺**  
И СПАЙСИ СОУСОМ  
PHILADELPHIA WITH SHRIMP  
AND SPICY SAUCE  
鲜虾辣酱费城卷

**«КАЛИФОРНИЯ» С ЛОСОСЕМ / С УГРЕМ / С КРАБОМ 820/820/970 ₺**  
CALIFORNIA WITH SALMON/EEL/CRAB | 三文鱼/鳗鱼/螃蟹加州卷



**РОЛЛ ДЖЕЛЬСОМИНО** 790 ₺  
GELSOMINO ROLL / 小菜莉卷

**РОЛЛ С УГРЕМ И СЛИВОЧНЫМ КРАБОМ** 950 ₺  
ROLL WITH EEL AND CREAM CRAB  
奶油蟹鳗鱼卷



**ЗАПЕЧЕННЫЙ РОЛЛ С КРАБОМ / С ЛОСОСЕМ / С УГРЕМ** 990/710/890 ₺  
GRILLED ROLL WITH CRAB/SALMON/EEL | 螃蟹/三文鱼/鳗鱼烤卷



**РОЛЛ «БОНИТО»** 670/690/590 ₺  
С ЛОСОСЕМ / С УГРЕМ / С ТУНЦОМ  
BONITO ROLL WITH SALMON/EEL/TUNA  
三文鱼/鳗鱼/金枪鱼刨花金枪鱼卷



**СЛИВОЧНЫЙ РОЛЛ С ЛОСОСЕМ И ТУНЦОМ** 820 ₺  
**С ЛОСОСЕМ И УГРЕМ** 820 ₺  
**С УГРЕМ И ТУНЦОМ** 820 ₺  
CREAMY ROLL WITH SALMON AND TUNA / WITH EEL AND TUNA / WITH SALMON AND EEL  
三文鱼和金枪鱼奶油卷/鳗鱼和金枪鱼/鲑鱼和鳗鱼



**РОЛЛ С КРЕВЕТКОЙ ТЕМПУРА** 890 ₺  
ROLL WITH TEMPURA SHRIMP  
鲜虾天妇罗卷  
**ТЕМПУРНЫЙ РОЛЛ С ЛОСОСЕМ, КРЕВЕТКОЙ И ТУНЦОМ** 820 ₺  
TEMPURA ROLL WITH SALMON, SHRIMP, TUNA  
三文鱼/虾/金枪鱼天妇罗卷  
**ТЕМПУРНЫЙ РОЛЛ С УГРЕМ** 710 ₺  
TEMPURA ROLL WITH EEL  
金枪鱼卷

Пожалуйста, сообщите официанту, если у вас есть аллергия на какие-либо продукты. | Please tell the waiter if you have allergy to any products. | 如果您对这些饮食会有过敏反应, 请通知您的服务员. 所有价格为卢布价.

## СУШИ

SUSHI / 寿司

### ЛОСОСЬ

SALMON / 三文鱼  
170₽

### КРЕВЕТКА

SHRIMP / 鲜虾  
160₽

### УГОРЬ

EEL / 鳗鱼  
230₽

### КРАСНАЯ ИКРА

RED CAVIAR / 红鱼子酱  
380₽

### ТУНЕЦ

TUNA / 金枪鱼  
230₽

### КРАБ

CRAB / 蟹柳  
430₽

### ОМЛЕТ

OMELET / 煎蛋饼  
110₽

## САШИМИ

SASHIMI / 套餐刺身

### ЛОСОСЬ

SALMON / 三文鱼  
510₽

### КРАСНАЯ ИКРА

RED CAVIAR / 红鱼子酱  
510₽

### УГОРЬ

EEL / 鳗鱼  
610₽

### ГРЕБЕШОК

SCALLOP | 干贝  
690₽

### ТУНЕЦ

TUNA / 金枪鱼  
610₽

### КРЕВЕТКА

SHRIMP / 鲜虾  
550₽

### ОМЛЕТ

OMELET / 煎蛋饼  
220₽



## ОСТРЫЕ СУШИ

SPICY SUSHI / 辣寿司

### ЛОСОСЬ

SALMON / 三文鱼  
250₽

### ТУНЕЦ

TUNA / 金枪鱼  
250₽

### КРЕВЕТКА

SHRIMP / 鲜虾  
250₽

### УГОРЬ

EEL / 鳗鱼  
350₽

### ГРЕБЕШОК

SCALLOP / 扇贝  
290₽

### КРАБ

CRAB / 蟹柳  
430₽

## ЗАПЕЧЕННЫЕ СУШИ

GRILLED SUSHI / 烤寿司

### ЛОСОСЬ

SALMON / 三文鱼  
210₽

### ТУНЕЦ

TUNA / 金枪鱼  
230₽

### КРЕВЕТКА

SHRIMP / 鲜虾  
230₽

### УГОРЬ

EEL / 鳗鱼  
320₽

### ГРЕБЕШОК

SCALLOP / 扇贝  
320₽

### КРАБ

CRAB / 蟹柳  
430₽



ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ И САЛАТЫ</b>					
Ассорти из пхали	150/75	271	20	16	8
Буррата с томатами	320	595	49	8	27
Свекольная икра по бабушкиному рецепту	150/60/5	351	16	45	7
Баклажанная икра	150/60	506	43	27	4
Рулеты из жареных баклажанов по-грузински	180/5/2	605	44	22	10
Айран	200	99	6	7	4
Мясное ассорти с соусом хрен	420/20/15	1614	139	5	85
Сезонные овощи и зелень	220/125/10	85	1	16	5
Ассорти из домашних сыров	300/50/5	788	58	8	60
Домашние соленья	360	93	4	12	5
Сациви	230	514	42	3	30
Карпаччо из говядины	140/100/20/10/10	369	30	1	24
Селечка с беби-картофелем	100/100/20	710	61	19	22
Тартар из лосося	140/30	294	15	14	26
Тартар из тунца	160	263	17	1	23
Салат «Бахор»	170	248	17	9	14
Салат «Тил»	190	811	65	17	40
Теплый салат с курой и копченым сулугуни	250	425	35	8	20
«Цезарь» с курицей	255	556	47	7	26
«Цезарь» с креветками	210	443	38	5	20
Салат с руколой и страчателлой	200	142	8	6	11
Теплый салат с хрустящими баклажанами	280	365	20	37	8
Овощной салат по-грузински со специями	250	53	0	10	3
Овощной салат по-грузински с орехами	270	265	20	12	7
Салат «Янгиюль»	180	342	28	7	15
Теплый салат с лососем	220	375	24	16	23
Оливье по-домашнему	200	354	27	16	11
Греческий салат	240	289	24	8	10
«Сельдь под шубой»	250	552	45	25	15
<b>ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ</b>					
Хачапури по-мегрельски	490	1503	78	127	73
Хачапури с баклажанами	550	1168	59	101	59
Хачапури по-аджарски	430	1129	62	86	59

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ</b>					
Хачапури с горгонзолой, грушей и грецким орехом	300	781	35	88	28
Хачапури с копченым сыром сулугуни	520	1600	85	130	80
Кутабы с картофелем	140/40	369	11	56	10
Кутабы с зеленью	130/40	402	19	47	10
Кутабы с сыром	140/40	502	26	44	24
Кутабы с бараниной	130/40	480	26	45	18
Хачапури по-имеретински	450	1347	64	127	65
Хачапури от тети Элисо	600	1409	90	71	78
Чебурек с сыром	200	1161	91	57	29
Чебурек с бараниной	160	1109	87	60	21
Чебурек с телятиной	160	1120	91	59	16
Жареная чучвара с мясом ягненка	200/40/2	449	20	49	18
Жареный сыр сулугуни со свежими томатами	250	522	44	3	29
Лобио «Харкалия»	240/60/40	595	32	59	17
Аджапсанда	250/2	402	30	29	5
Шаверма с цыпленком	300	633	36	52	24
Пирог с картофелем и бараниной	400	1221	79	98	31
Долма со свиной и говядиной	170/40	469	35	19	20
Долма с бараниной	170/40	657	55	22	19
Самса с курицей	150	1172	102	42	22
Самса с бараниной	150	1224	109	43	18
<b>СУПЫ</b>					
Харчо с говядиной	350	235	18	15	3
Чучвара-шурпа	300/40/2	345	20	30	11
Балык-шурпа с лососем и судаком	300/2	285	12	14	30
Машхурда	300/40/1	474	33	26	17
Борщ с говядиной, сметаной и чесночными пампушками	350/80/40	706	42	57	26
Тыквенный крем-суп	350	274	15	26	7
Том Ям с креветками	370/100	571	32	53	17
Домашний суп-лапша с курицей и грибами	300/2	669	39	19	61
Лагман	370/15/2	730	49	51	21
<b>ГОРЯЧИЕ БЛЮДА</b>					
Плов по-бухарски	350/80	723	44	54	28
Плов узбекский	350/80	852	61	52	23
Дорадо с овощами	315	1624	90	19	184

ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>ГОРЯЧИЕ БЛЮДА</b>					
Рыбные котлеты с пюре	190/200	996	57	72	50
Ароматный судак	220	413	21	25	31
Хинкали с бараниной	1 шт. (100 г)	219	9	26	9
Хинкали со свиной и говядиной	1 шт. (100 г)	231	10	26	9
Хинкали с телятиной	1 шт. (100 г)	259	13	26	9
Хинкали с грибами	1 шт. (80 г)	270	15	27	6
Хинкали с сыром	1 шт. (90 г)	247	13	24	8
Манты с мясом ягненка	3 шт. 210/40	902	76	33	22
Чучвара	200/40	522	27	50	19
Кучмачи	320/5/2	525	37	12	34
Ковурма-лагман	340	1078	82	61	24
Мамалыга	420	596	17	87	23
Эларджи	350/140	1001	59	65	53
Оджахури из свинины	380	1700	152	52	32
Чашушули из нежной телятины	300/3	400	24	13	32
Слоеные баклажаны с мясом	300	1428	129	40	27
Солянка по-кутаиски из свинины	300/15/2	1259	115	16	41
Жареные креветки с чесноком и грузинскими специями	180/40	690	48	22	43
Цицила по-гальски	1 шт./40/40	1300	210	7	163
Чкмерули	1 шт./150/3	1973	169	6	106
Ковурма по-фергански	295	566	41	22	28
Домашние котлеты от Петровны	180/200/50	1555	102	39	31
Котлеты из индейки с овощами	150/170/50	1185	101	34	35
Бефстроганов	180/200/50	1096	92	41	25
<b>БЛЮДА НА УГЛЯХ</b>					
Мясное ассорти из баранины	600/40	1432	118	24	69
Вырезка теленка гриль	180/40	742	51	21	51
Стейк из мраморной говядины зернового откорма	220/30/4	877	54	9	90
Мачете-стейк	180/40	719	55	9	48
Шашлык из индейки с ежевичным соусом	200/100/30/30	523	25	26	49
Дорадо на гриле	1 шт./60/1	518	30	2	58
Лосось на углях с соусом наршараб	140/40/50	554	34	19	40
Люля-кебаб из курицы	150/100/40/30	430	19	24	44

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>БЛЮДА НА УГЛЯХ</b>					
Люля-кебаб из ягненка	165/100/40/30/2	681	50	25	32
Куриное филе на углях	200/100/40/30/2	431	11	25	61
Шашлык из куриного бедра	180/100/40/30/2	500	24	22	49
Шашлык из корейки ягненка	200/100/40/30/2	786	58	22	45
Шашлык из мякоти ягненка	200/100/40/30/2	885	70	22	42
Шашлык из свинины	180/100/40/30	1077	93	24	44
<b>ГАРНИРЫ</b>					
Картофель, жаренный с грибами и джонджоли	280/30	784	64	44	7
Кукуруза с солью отварная	1 шт./10	254	7	39	9
Кукуруза с солью на гриле	1 шт./40	116	6	30	5
Картофельное пюре	200	264	13	32	5
Овощи гриль	345/30/30	645	40	60	11
Гречка с сезонными грибами	190	437	24	44	10
Припущенный шпинат с белой фасолью	150	205	16	10	6
<b>ХЛЕБ</b>					
Чиабатта белая или ржаная	150/30	353	29	64	15
Лепешка по-узбекски из тандыра	150	492	9	90	13
Лаваш из тандыра	120/40	309	2	63	10
Лаваш армянский	130/40	369	2	76	13
<b>СОУСЫ И ТОПИНГИ</b>					
Сметана	40	81	8	1	1
Хрен	40	30	5	5	1
Тартар	40	149	15	0,75	0,65
Аджика из спелых томатов	40	11	0	3	1
Чесночный	40	81	7	2	2
Сацебели	40	14	0	3	1
Ткемали	40	150	14	4	2
Наршараб	40	130	0,1	0	0,25
«Нью-Йорк»	40	39	0,5	8	1
Мачете	40	206	21	2	1
Мацони	140	168	12	9	6
<b>ДЕСЕРТЫ</b>					
Фундучный торт	150	561	36	8	561
Десерт «Павлова»	140	297	14	4	297

## ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>ДЕСЕРТЫ</b>					
«Шоколадная шкатулка» с ванильным мороженым	125/30/10/2/1	606	38	60	5
«Запари»	130/4/5/1	621	28	84	8
«Сметанник» с клубникой	150/15/5/4/4	474	30	45	5
«Медовик»	130/15/5/1	655	30	87	8
Банановый торт	190/3/2/1	631	32	77	9
Морковный торт	160/5/5/1/1	579	31	68	8
«Наполеон»	180/10/1	668	39	69	11
«Тирамису»	150/2/1/4/3	793	49	54	33
Кофе по-сухумски с печеньем «Када»	80	0	0	0	0
Фисташковый рулет с малиной	110/3/2/1/1	442	26	47	6
Заварные булочки «Шу»	100/30/1	538	32	57	5
Чурчела с грецким орехом	1 шт./50/7	371	30	20	6
Чурчела с фундуком	1 шт./50/7	371	30	20	6
Фруктовая тарелка	1 кг	414	2	95	4
Мороженое в ассортименте	50	116	8	10	2
Сорбет в ассортименте	50	42	0	10	0
Домашнее варенье в ассортименте	150	366	0	93	0
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: СУПЫ</b>					
Мисо-суп	350	158	4	10	14
Мисо-суп с лососем	350	161	4	13	17
Кимчи	350	152	5	15	13
Мисо-суп с морепродуктами	350	117	3	9	14
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: САЛАТЫ</b>					
Кайсо	180	345	22	23	14
Кайсо сарада с крабом	150/30/15	347	21	23	16
Поке с тунцом	275	485	13	66	26
Поке с лососем	275	507	16	66	24
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: РОЛЛЫ</b>					
Ролл с огурцом	100	187	1	40	4
Ролл с авокадо	100	242	7	40	5
Ролл с лососем	140	274	3	47	14
Ролл с тунцом	140	270	1	47	19
Ролл с угрем	140	357	2	53	32
Вегетарианский ролл	200	385	11	62	10
Ролл с креветкой темпура и тартаром из лосося	230	493	15	58	31

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: РОЛЛЫ</b>					
Ролл «Аляска»	210	479	19	59	17
«Филадельфия люкс»	240	447	14	58	23
«Филадельфия» с крабом и лососем	240	511	22	62	17
«Филадельфия» с креветками и цитрусовым спайси-соусом	250	543	22	60	27
«Филадельфия» с лососем	225	441	13	59	21
«Филадельфия» с угрем	225	535	15	65	35
«Калифорния» с лососем	235	467	16	57	23
«Калифорния» с угрем	210	372	7	59	11
«Калифорния» с крабом	210	412	8	72	9
«Калифорния» в кунжуте с крабом	200	398	9	64	14
«Калифорния» сливочная с крабом	250	491	10	68	20
«Калифорния» сливочная с лососем	250	512	13	68	20
«Калифорния» сливочная с угрем	250	563	19	68	20
Ролл «Бонито» с лососем	220	446	11	68	16
Ролл «Бонито» с тунцом	220	491	10	68	20
Ролл «Бонито» с угрем	220	442	9	69	21
Темпурный ролл с лососем	160	433	7	74	18
Темпурный ролл с креветкой	160	503	13	78	18
Сливочный ролл с лососем и тунцом	240	517	10	79	23
Сливочный ролл с лососем и угрем	240	584	19	80	21
Сливочный ролл с угрем и тунцом	240	568	17	79	22
Острый ролл с лососем	210	418	12	56	18
Острый ролл с тунцом	210	408	8	68	16
Острый ролл с угрем	210	492	14	74	17
Острый ролл с крабом	210	527	25	49	13
Запеченный ролл с лососем	220	385	7	18	17
Запеченный ролл с угрем	220	288	11	29	13
Запеченный ролл с крабом	210	531	27	52	14
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: САШИМИ</b>					
Сашими из лосося	87	68	3	9	68
Сашими из угря	85	185	13	10	185
Сашими из гребешка	77	39	1	7	39

## ТАБЛИЦА КАЛОРИЙНОСТИ

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: САШИМИ</b>					
Сашими из креветки	78	37	1	2	6
Сашими из красной икры	95	120	7	4	10
Сашими из тунца	87	56	1	2	10
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: СУШИ</b>					
Суши с лососем	33	65	1	8	1
Суши с креветкой	30	53	1	8	3
Суши с угрем	32	97	4	8	4
Суши с красной икрой	34	90	2	9	5
Суши с тунцом	33	58	1	7	4
Суши с крабом	31	59	1	8	3
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: ОСТРЫЕ СУШИ</b>					
Суши с лососем	46	37	2	6	3
Суши с тунцом	46	52	2	15	5
Суши с креветкой	46	59	3	8	4

	ВЫХОД	ККАЛ	БЕЛКИ	ЖИРЫ	УГЛЕВОДЫ
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: ОСТРЫЕ СУШИ</b>					
Суши с угрем	46	27	4	17	5
Суши с гребешком	46	33	4	9	3
Суши с крабом	46	68	5	11	3
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: СУШИ ЗАПЕЧЕННЫЕ</b>					
Суши с лососем	46	38	2	6	3
Суши с тунцом	46	55	3	18	5
Суши с креветкой	46	60	3	9	4
Суши с угрем	46	29	4,5	19	5
Суши с гребешком	46	34	4	9	3
Суши с крабом	46	69	6	11	3
<b>ЯПОНСКОЕ МЕНЮ: СЕТЫ</b>					
Сашими-сет	420	508	13	10	88
Суши-сет	465	546	22	56	26

В процессе приготовления блюд и кулинарных изделий пищевые добавки, биологически активные добавки и компоненты, полученные с применением генно-инженерно-модифицированных организмов, не используются.

В связи с поступлением на предприятие сырья различной сортности от различных поставщиков возможны отклонения в пищевой и энергетической ценности блюд.

В связи с поступлением на предприятие сырья различной сортности от различных поставщиков возможно содержание в продукции следов глютеносодержащих злаков и лактозы, поступивших в продукты искусственным путем.

Перечень оказываемых услуг: доставка, услуги по организации питания в ресторане

Шеф-повар \_\_\_\_\_

Калькулятор \_\_\_\_\_

Генеральный директор \_\_\_\_\_

м. п.

Прейскурант с информацией для потребителя, соответствующий требованиям Постановления Правительства РФ от 15.08.1997 № 1036 (ред. от 04.10.2012) «Об утверждении Правил оказания услуг общественного питания», находится в уголке потребителя. Предоставляется гостям по первому требованию. Продукция общественного питания и оказываемая услуга соответствуют требованиям ГОСТ 30390-2013 «Международный стандарт. Услуги общественного питания. Продукция общественного питания, реализуемая населению. Общие технические условия». Все цены указаны в рублях. Оплата производится в рублях или основными кредитными картами. Данное издание является рекламным материалом. Если у вас имеется аллергия на какие-либо продукты, пожалуйста, сообщите об этом официанту. На фотографиях использованы элементы декора. Подача блюд может отличаться от представленной в меню. В связи с поступлением на предприятие сырья различной сортности от различных поставщиков возможны отклонения в пищевой и энергетической ценности блюд. В связи с поступлением на предприятие сырья различной сортности от различных поставщиков возможно содержание в продукции следов глютеносодержащих злаков, поступивших в продукт искусственным путем.

The price list with customer information according to the requirements Russian Government decree № 1036 'On validating the rules of public catering services' from the 15.08.1997 (04.10.2012 edition) is on the customer information board. Your waiter will bring it on your request. Public catering products and services provided meet the requirements of GOST 30390-2013 'International Standard. Catering services. Public catering products sold to the public. General specification'. All prices are in rubles. Cash payments in rubles and cards are accepted. This menu is an advertising material. If you are allergic to any foods, please tell the waiter. The photo used elements of decor. The serving of the dishes may differ from that presented in the menu. Due to raw materials of various grade delivered by different suppliers, the product be may contain traces of Gluten-containing cereals and lactose received into products in artificial way.

价格表包括消费者信息符合俄罗斯联邦政府法规1997年8月15日 № 1036 (最后更新2012年10月4日) “制定公共饮食 务规定”，您可以在消费者信息栏了解。按宾客要求提供。  
公共饮食与服务符合国家  
准30390-2013的规定 “国际标准。公共饮食服务。给人民销售的公共饮食产品。通用技术条件”。  
价格以卢布为单位。请用卢布或者主要银行卡进行支付。  
本出版物是广告品。